



De publicación inmediata: 6/19/2018

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

**EL GOBERNADOR CUOMO EMITE CARTA ABIERTA AL VICEPRESIDENTE PENCE EN SU VISITA A NUEVA YORK CONDENANDO EL MALTRATO A LAS FAMILIAS INMIGRANTES**

*El gobernador Cuomo hoy emite una carta abierta al vicepresidente Mike Pence en su visita a Nueva York condenando el maltrato a las familias inmigrantes en la frontera*

*El texto completo de la carta se muestra a continuación:*

Para el vicepresidente Pence,

Bienvenido a Nueva York, modelo de libertad y de oportunidades para el mundo. Con la Estatua de la Libertad en nuestro puerto, Nueva York orgullosamente ha servido como símbolo de nuestros valores estadounidenses, ha sido una puerta de entrada para millones de inmigrantes que llegan a este país, entre los que se incluyen su abuelo Richard Michael Cawley.

Hoy el compromiso de este país con la apertura y la tolerancia está bajo el asedio de su administración. Su política de arrancar a los niños de sus padres es una atrocidad moral y un asalto a los valores que construyeron este estado y esta nación. Esta política deja muy en claro que usted ha olvidado lo que hizo grande a los Estados Unidos.

Le escribo como Gobernador de Nueva York pero también, que como usted, como padre de tres hijos. No puedo soportar imaginar el dolor y el sufrimiento que enfrentan los padres en la frontera cuando les quitan sus hijos.

Si la angustia de los padres no lo obliga a terminar con esta política, entonces la difícil situación de los niños si debe hacerlo. He escuchado los espantosos sollozos de los

niños separados de sus padres. Y sé que las medidas de su Gobierno tendrán consecuencias devastadoras a largo plazo para estos niños. Estudios y el sentido común señalan los efectos sobre el desarrollo que tiene privar a los niños de la presencia de sus padres. Esa experiencia tan traumática puede, de hecho, desencadenar un daño físico y psicológico irreversible.

Yo, ya he expresado mi seria preocupación por las tácticas antiinmigrantes de este gobierno, como cuando le solicité al Inspector General Interino del Departamento de Seguridad Nacional que investigara sus tácticas discriminatorias en nuestro estado y le pedí que nos dijera qué está haciendo su oficina sobre el asalto en familias de inmigrantes a lo largo de la frontera. Y continuaré luchando para defender nuestros valores estadounidenses y proteger los derechos de todos los neoyorquinos.

Mientras esté en Nueva York, le pido que recuerde las palabras de Emma Lazarus grabadas en una placa ubicada en el pedestal de la Estatua de la Libertad:

*Give me your tired, your poor,  
Tus masas amontonadas gimiendo por respirar libres,  
Los despreciados de tus congestionadas costas.  
Enviadme a estos, los desposeídos, basura de la tempestad.  
Levanto mi lámpara al lado de la puerta dorada!»*

(Fragmento del poema de Emma Lazarus traducido al español por Jorge E. Sanint).

Atentamente,

Gobernador Andrew M. Cuomo

###

Noticias adicionales en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de Nueva York | Cámara Ejecutiva | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[CANCELAR SUSCRIPCIÓN](#)